

Lettre de C. S. à Émile Zola de mars 1898

Auteur(s) : C. S.

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

3 Fichier(s)

Relations

Ce document n'a pas de relation indiquée avec un autre document du projet.□

Citer cette page

C. S., Lettre de C. S. à Émile Zola de mars 1898, 1898-03-sd

Centre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Consulté le 18/01/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/CorrespondanceZola/items/show/7059>

Copier

Présentation

GenreCorrespondance

Date d'envoi[1898-03-sd](#)

AdresseLinköping

Information générales

CoteSUE CS 1898_03_SD

Éléments codicologiques Un bifeuillet original.

SourceCollection famille Émile-Zola

Informations éditoriales

Éditeur de la ficheCentre d'Étude sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Mentions légales

- Fiche : Centre d'Études sur Zola et le Naturalisme & Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Image : Document reproduit avec l'aimable autorisation des ayants droit d'Émile Zola. Toute reproduction du document est interdite sans autorisation des ayants droit. Les demandes peuvent se faire à l'aide du formulaire de contact.

Contributeur(s)Macke, Jean-Sébastien (édition scientifique)

Notice créée par [Jean-Sébastien Macke](#) Notice créée le 03/09/2019 Dernière modification le 21/08/2020

den Köping (Puerge) den 1:te Mars
1898

Monsieur Emilie Zola

Mottag min varmaste hyllning,
för det hjältemod ni i dessa
dagar visat, så edert samnerte
manade eder att upptaga en
förtviflad kamp, för att om
möjligt befria en olycklig,
och oskyldigt dömd medbrader.

Ni du hade visserligen under
för dessa Longueurs och orättvisans
representanter, och ni har lidit
här, spott och spe af dessa
fanatiska påelhopar hvilka
likt Egyptens grashoppar

Kontat sig öfver eder, får att
om möjligt tillintetgöra eder.
ni har dock stått som ett djus
mitt icke mörker och Elände.

Ni är en stor man Kola! och
ni har kämpat en ärofull,
strid, och då dessa guldbeslagna,
Generaler äro döda, och deras
namn med dem begrafvet,
skall edert namn fortleva
och med vordnad mannas af
våra efterkommare.

Det är upprörande att läsa
på hvilket sätt denne arme
man blef dömd, och denna Ester=
hasy som är upphöfvet till
hans Elände, är väl den största
baf, som Frankrikes jädmägen
sin varit, och underligt är, att
han icke fått dela samma

öde som Korah, på Moses
tid, nämligen uppslukas af
jorden, ty det är ju gräsligt
att en oskyldig människa skall
få gå en långsam, men säker
död till mötes för hans skull.

vi följde denna jätteprocess med
största intresse, och fick den
öfvertygelsen att Bregus affären
icke sålde vid lyset.

Ni gå nu i fängelse för en
rättfärdig sak, och ni har tusen,
och åter tusen i Europa som
dagligen tänker på eder, och har
stor sympati för eder.

Sitt sirt ett tack till eder
högst beäfrade och uaktat kabari
Med all Höfaktning
E. J.

Om Lou fran Preeze

fårlåt att jag skrifvit på
Svenska, men det finns väl någon
som kan öfversätta det